

Adatkezelési Tájékoztató

a „A víz érték! – Esővízgyűjtő Pályázat Budaörsön 2026” elnevezésű pályázathoz

Tisztelt Pályázó!

Budaörs Város Önkormányzatának döntésének eredményeképpen „A víz érték! – Esővízgyűjtő Pályázat Budaörsön” elnevezésű pályázat keretében **100** darab vízgyűjtő edényzet igénylésére nyílt lehetőség. A pályázat részletes feltételeit a pályázati felhívás tartalmazza.

Tekintettel arra, hogy a pályázatban történő részvételhez, a pályázatra történő regisztráláshoz Önnek személyes adatokat kell megadnia, a pályázati eljárás személyes adatok kezelésével jár együtt. Jelen adatkezelési tájékoztatónk célja az, hogy Ön, mint *Érintett* (akinek a személyes adatait kezelik, vagyis az a személy, aki az adatkezelés eredményeképpen azonosított vagy azonosítható természetes személlyé válik) *részeire egyértelmű, tömör, érthető tájékoztatást adjunk*, amely tájékoztatást Ön még azelőtt megismerhet, mielőtt személyes adatainak kezelésére sor kerülne.

Az irányadó jogszabályok értelmében, így különösen a „természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről” szóló 2016/679 (EU) rendeletnek *(a továbbiakban: általános adatvédelmi rendelet / GDPR)* értelmében jelen adatkezelési tájékoztatónk útján kívánjuk Önt tájékoztatni a személyes adatok kezeléséről.

I. Az adatkezelő

A GDPR értelmében adatkezelő az a természetes vagy jogi személy, közhatalmi szerv, ügynökség vagy bármely egyéb szerv, amely a személyes adatok kezelésének céljait és eszközeit önállóan vagy másokkal együtt meghatározza. Esetünkben társaságunk tekinthető adatkezelőnek.

Adatkezelő: **BTG Nonprofit Kft.**

székhelye: 2040 Budaörs, Dózsa György út 21.

adószáma: 10639205-2-13

képviseli: Tamás Ervin ügyvezető

Telefon: +36 (23) 420-151

E-mail: titkarsag@btg.hu

II. Az adatfeldolgozó

A GDPR definíciója szerint: „adatifldolgozó” az a természetes vagy jogi személy, közhatalmi szerv, ügynökség vagy bármely egyéb szerv, amely az adatkezelő nevében személyes adatokat kezel.

Mit jelent ez pontosan a pályázati eljárás tekintetében?

1./ A pályázatra történő jelentkezéskor Ön egy űrlapot tölt ki, amely felületet a „Google Forms” elnevezésű alkalmazás biztosítja, az alkalmazás működtetője, üzemeltetője adatfeldolgozónak minősül.

Adatfeldolgozó: Google Ireland Limited (székhelye: Gordon House, Barrow Street, Dublin 4, Írország).
Bővebb információ az adatfeldolgozóról, a személyes adatok kezeléséről:

<https://policies.google.com/privacy#europeanrequirements>

2./ Elektronikus számla kiállítása esetén (pályázati önrészről szóló számla kiállításakor) személyes adatai (név és lakcím) a számlázási programot működtető Szolgáltató (www.szamlazz.hu) rendszerébe is bekerülnek.

Adatfeldolgozó: KBOSS.hu Kereskedelmi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (KBOSS.hu Kft.)

Székhely: 1031 Budapest, Záhony utca 7.

Képviselő neve: Ángyán Balázs ügyvezető

Cégjegyzékszám: 01-09-303201

Adószám: 13421739-2-41

E-mail: info@szamlazz.hu

Adatvédelmi tisztviselő: dr. Istvánovics Éva ügyvéd

elérhetőség: dpo@kboss.hu

III. Az adatkezelő elérhetősége

Ön, mint Érintett, a személyes adatainak kezelésével kapcsolatosan az alábbi módokon kérhet tájékoztatást:

Telefon: +36 (23) 420151

E-mail útján: titkarsag@btg.hu

IV. Az adatkezelés célja

	Kezelt személyes adatok köre	Az adatkezelés célja
	Név, lakcím, telefonszám és email cím;	A pályázati eljárásra történő regisztráció, pályázaton történő részvétel, esetleges ellenőrzések teljesítése (név, cím), kapcsolattartás Önnel (név, cím, telefonszám, email cím);
	Név és lakcím	Számviteli bizonylat, számla kiállítása szolgáltató (szamlazz.hu) igénybevételével.

V. A kezelt adatok köre és az ehhez kapcsolódó jogalapok

Fontos elhatárolás: az adatkezelés **célja** és **jogalapja nem ugyanaz**, pontosabban a két fogalom nem ugyanazt jelenti. Társaságunknak van egy célja, hogy milyen célból kell kezelnem a személyes adatokat, azonban ezen célokból csak úgy kezelhetem ezeket a személyes adatokat, ha megvan hozzá a megfelelő

jogalap is. Cél pld: pályázat lebonyolítása, jogalap ugyanakkor az Ön és Társaságunk közötti szerződés teljesítése a GDPR 6. cikk 1. bek. b./ pontja szerint.

Az egyes jogalapokat a GDPR 6. cikkelyében találhatjuk, ezért az alábbi táblázatos tájékoztatóban egy jogalapnál pld. az, hogy 6. cikk 1. (bek.) b./ pontja egy önálló jogalap lesz.

	Kezelt személyes adat	Az adatkezelés jogalapjai
	Név, Cím, elérhetőség (email cím és telefonszám). Magyarázat: ezen személyes adatok szükségesek ahhoz, hogy Ön és Társaságunk között egy pályázati eljárás sikeres lebonyolítására sor kerüljön, Ön pályázati úton vízgyűjtő edényzethez jusson, s Önt értesíteni tudjuk a pályázati eljárás eredményéről, az esetleges ellenőrzésekre sort lehessen keríteni. Sikeres pályázat esetén Ön és Társaságunk között lényegében egy szerződés jön létre a pályázati felhívásban rögzítettek szerint.	GDPR 6. cikk. (1) bek. b. pontos jogalap: „az adatkezelés olyan szerződés teljesítéséhez szükséges, <u>amelyben az érintett az egyik fél</u>, vagy az a szerződés megkötését megelőzően az érintett kérésére történő lépések megtételéhez szükséges”;
	Név és laccímet tartalmazó számla kiállítása Magyarázat: A pályázaton történő részvételhez 5.000,- Ft-os pályázati önrészt kell befizessen, a készpénzt befizetéséről számlát kell kiállítanunk, ezt jogszabály írja elő.	GDPR 6. cikk. (1) bek. c. pontos jogalap: „az adatkezelés az adatkezelőre vonatkozó jogi kötelezettség teljesítéséhez szükséges”; Jogszabály: [Számviteli törvény 166.§ (3) bekezdése: <i>a számviteli bizonylatot a gazdasági művelet, esemény megtörténtének, illetve a gazdasági intézkedés megtételének vagy végrehajtásának időpontjában, illetve időszakában, magyar nyelven kell kiállítani. A magyar nyelven kiállított bizonylaton az adatok más nyelv(ek)en is feltüntethetők</i>].

VI. Az adatkezelés jogalapja

A könnyebb áttekinthetőség érdekében az előző pontban a kezelt személyes adatok köre melletti oszlopban kerültek rögzítésre az egyes jogalapok jól elkülönítve.

VII. Nyilvánosságra hozatal, adattovábbítás

Adatkezelőként a kezelt személyes adatokat nem hozzuk **nyilvánosságra**.

Adattovábbításra csak jogszabályi kötelezettség teljesítése során kerül sor, ilyennek minősül az az eset, amikor a számlazz.hu számlázási felületre (a számla kiállítása céljából) az Ön nevét és címét rögzítjük (Számviteli törvény 166.§ (3) bekezdése),

VIII. Az adatkezelés időtartama

Személyes adat csak a cél megvalósulásához szükséges mértékben és ideig kezelhető, ezzel összhangban a személyes adatokat az Adatkezelő *csak addig kezeli, amíg azokra szükséges van, vagy az Érintett nem kéri* személyes adatai törlését, korlátozását (a GDPR 18. cikkével összhangban), avagy jogszabály által előírt tárolási, nyilvántartási kötelezettség már nem írja elő ezen személyes adatok kezelését.

	Kezelt személyes adat	Az adatkezelés időtartama, célonként
	Név, Cím, elérhetőség (email cím és telefonszám). Cél: Pályázati eljárásban történő részvétel, értesítés, ellenőrzés és kapcsolattartás.	a./ Ha a pályázat <i>sikeres</i> , a szerződés teljesülésétől számított 5 év. b./ Ha a pályázat <i>nem sikeres</i> , úgy a pályázati eljárás lezárulától számítottan 1 hónapon belül töröljük a regisztráció során megadott személyes adatokat.
	Név és lakcímet tartalmazó számla kiállítása Magyarázat: A pályázaton történő részvételhez 5.000,- Ft-os pályázati önrészt kell kifizessen, a készpénzt befizetéséről számlát kell kiállítanunk, ezt jogszabály írja elő.	A digitális archiválás szabályairól szóló 114/2007. (XII.29.) GKM rendelet rendelkezéseinek megfelelően a Felhasználó és Szolgáltató között az ÁSZF alapján létrejött szerződésben meghatározott adatmegőrzési szolgáltatás időtartamáig 8 + 1 évig

IX. Az adatok kezelésének módja

Társaságunk a személyes adatokon **automatizált adatkezelést, profilalkotást nem végez.**

X. A személyes adatokhoz hozzáférők köre

A kezelt személyes adatokhoz kizárólag csak az arra jogosult személyek férhetnek hozzá. A konkrét adatkezeléssel összefüggésben:

- kapcsolatfelvétel és regisztráció során az adminisztratív feladatokat ellátó munkatársunk (pályázatok rögzítésében, a pályázati anyagok kezelésében részt vevő munkatársunk), pályázati önrész befizetésekor eljáró Kollégánk;
- a számlázó program működtetésében részt vevő személyek, akik személyes adatokhoz hozzáférnek (ld. II. pont „Adatfeldolgozó”),

XI. Adatbiztonság

Biztosítjuk Önt, hogy társaságunk a személyes adatokat bizalmasan kezeli, a tőlünk elvárható technikai és szervezési intézkedéseket megtesszük az adatok biztonsága érdekében, gondoskodunk azok megfelelő szintű védelméről különösen a jogosulatlan hozzáférés, megváltoztatás, továbbítás, nyilvánosságra hozatal, törlés vagy megsemmisítés, valamint a véletlen megsemmisülés és sérülés ellen, s biztosítjuk a személyes adatok pontosságát, hitelességét és védelmét.

Technikai intézkedések: az általunk alkalmazott módszer (google űrlapok alkalmazása) során törekedünk arra, hogy a **tudomány és technológia állása** és a megvalósítás költségei, továbbá az adatkezelés jellege, hatóköre, körülményei és céljai, valamint a természetes személyek jogaira és szabadságaira jelentett, változó valószínűsűgű és súlyosságú kockázat figyelembevételével teljesítsük az adatkezelést.

Főbb védelmi intézkedések felsorolása:

Műszaki-szervezési intézkedésekkel kell biztosítani, így többek között:

- az adatkezeléshez használt eszközök jogosulatlan személyek általi hozzáféréseinek megtagadását;
- azt, hogy az adatkezelő rendszer használatára jogosult személyek kizárólag a hozzáférési engedélyben meghatározott személyes adatokhoz férjenek hozzá.
- az adathordozók jogosulatlan olvasásának, másolásának, módosításának vagy eltávolításának megakadályozását;

Adatbiztonsági intézkedések kialakítása

- az adatkezelő rendszerbe a személyes adatok jogosulatlan bevitelének, az abban tárolt személyes adatok jogosulatlan megismerésének, módosításának vagy törlésének megakadályozását;
- az adatkezelő rendszerek jogosulatlan személyek általi, adatátviteli berendezés útján történő használatának megakadályozását;
- azt, hogy ellenőrizhető és megállapítható legyen, hogy a személyes adatokat mely címzettnek továbbítjuk.

.

XII. Az érintett jogai személyes adatainak kezelésével összefüggésben

Adatkezelőként biztosítjuk az alábbi Érintetti jogok érvényesülését:

XII. 1. Az Érintett előzetes tájékoztatáshoz való joga (GDPR 13. cikk)

Adatkezelő az Érintett részére a személyes adatok kezelésére vonatkozó valamennyi információt és minden egyes tájékoztatást tömör, átlátható, érthető és könnyen hozzáférhető formában, világosan és közérthetően megfogalmazva jelen tájékoztató keretében biztosít. Az Érintett kérésére szóbeli tájékoztatás is adható, elősegítve az Érintett jogainak a gyakorlását.

Amennyiben a személyes adatokat az Érintettől gyűjtik, Adatkezelő a személyes adatok megszerzésének időpontjában tájékoztatja az Érintettet az Adatkezelőre vonatkozó alapvető információkról, a személyes adatok tervezett kezelésének céljáról, az adatkezelés jogalapjáról, az esetleges adattovábbítási műveletekről. Adatkezelő ezen felül köteles az Érintettet az adatai kezelésére vonatkozó kiegészítő információkról is tájékoztatni, így többek között az adattárolás időtartamáról, az Érintettet megillető jogokról, valamint a hatóságnak címzett panasz benyújtásának jogáról.

Adatkezelő az Érintett előzetes tájékoztatáshoz való jogának érvényesülését jelen Adatkezelési Tájékoztató nyilvánosságra hozatalával, valamint az Érintett részére az adatkezelési művelet megkezdése előtt történő hozzáférhetővé tételével biztosítja.

XII.2. A hozzáférési jog (GDPR 15. cikk)

Az Érintett jogosult hozzáférést kérni a személyes adataihoz, továbbá az Adatkezelő által kezelt személyes adatairól másolatot kapni és ellenőrizni, hogy az adatkezelést az Adatkezelő jogszerűen végzik-e.

XII.3. A törléshez – elfeledtetéshez – való jog (GDPR 17. cikk)

Az Érintett jogosult az Adatkezelő által kezelt személyes adatainak törlését kérni. E jog gyakorlása feljogosítja az Érintettet arra, hogy kérje az Adatkezelőtől személyes adatainak törlését, amennyiben azok további kezelésére nincs megfelelő ok. Az Érintett abban az esetben is jogosult kérni személyes adatainak törlését, amennyiben sikerrel tiltakozott személyes adatai kezelése ellen, amennyiben az Adatkezelő a személyes adatait jogellenesen kezelte, vagy amennyiben a magyar jog alapján az Adatkezelő köteles az Érintett személyes adatait törölni. Adatkezelő ugyanakkor bizonyos esetekben jogosult megtagadni a törlési kérelem teljesítését, melyről az Érintett megfelelően tájékoztatni köteles.

XII.4. Az adatkezelés korlátozásához való jog (GDPR 18. cikk)

Az Érintett jogosult személyes adatai kezelésének korlátozását kérni, amennyiben az Adatkezelő jogellenes adatkezelést folytat, az Érintett nem szeretné, hogy az adatok törlésre kerüljenek, és inkább az adatok felhasználásának korlátozását kéri. Az adatkezelés korlátozásához való jog megilleti továbbá az Érintettet abban az esetben is, amikor vitatja az Adatkezelő által kezelt adatok pontosságát.

XII.5. Az adathordozhatósághoz való jog (GDPR 20. cikk)

Az érintett jogosult arra, hogy a rá vonatkozó, általa egy adatkezelő rendelkezésére bocsátott személyes adatokat tagolt, széles körben használt, géppel olvasható formátumban megkapja, továbbá jogosult arra, hogy ezeket az adatokat egy másik adatkezelőnek továbbítsa anélkül, hogy ezt akadályozná az az adatkezelő, amelynek a személyes adatokat a rendelkezésére bocsátotta, ha:

a) az adatkezelés a 6. cikk (1) bekezdésének a) pontja vagy a 9. cikk (2) bekezdésének a) pontja szerinti hozzájáruláson, vagy a 6. cikk (1) bekezdésének b) pontja szerinti szerződésen alapul; és b) az adatkezelés automatizált módon történik.

XII.6.A tiltakozáshoz való jog (GDPR 21. cikk)

Az Érintett jogosult arra, hogy a saját helyzetével kapcsolatos okokból bármikor tiltakozzon személyes adatainak közérdeken, közfeladat végrehajtásán, vagy jogos érdeken alapuló kezelése ellen, ideértve az említett rendelkezéseken alapuló profilalkotást is. Ebben az esetben az Adatkezelő a személyes adatokat nem kezelheti tovább, kivéve, ha bizonyítja, hogy az adatkezelést olyan kényszerítő erejű jogos okok indokolják, amelyek elsőbbséget élveznek az Érintett érdekeivel, jogaival és szabadságaival szemben, vagy amelyek jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez kapcsolódnak.

XII.7. Költségtérítés

Az Adatkezelő a hozzá érkező kérelmek kapcsán (pld. tájékoztatás nyújtása) első alkalommal **díjat nem számol fel**.

Amennyiben az Érintett egy hónapon belül 2. alkalommal is ugyanazon tárgyban kérelemmel fordul az adatkezelőhöz (pld. ugyanazokat az információkat, adatokat kéri, amelyet már egyszer megkapott), úgy az adatkezelő díjat számolhat fel, ennek alapja a mindenkor minimálbér órára vetített költsége, mint óradíj, továbbá az adatkezelő postázási költséget is felszámíthat.

XIII. Tájékoztatás jogérvényesítési lehetőségekről

Amennyiben Ön úgy ítéli meg, hogy az adatkezelés a GDPR vagy más jogszabály rendelkezéseibe ütközik, illetve sérelmesnek véli azt, ahogy a személyes adatait kezeljük, kérjük, hogy először velünk vegye fel a kapcsolatot:

Az adatkezelőhöz az alábbi elérhetőségeken lehet fordulni.

Telefon: +36 (23) 420-151

E-mail: titkarsag@btg.hu

Ha Ön a panasz ellenére továbbra is sérelmezi, ahogy az adatait kezeljük, vagy közvetlenül hatósághoz szeretne fordulni, akkor bejelentéssel élhet a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságnál (*cím: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11, postacím: 1363 Budapest, Pf.: 9.. E-mail: ugyfelszolgalat@naih.hu, honlap: www.naih.hu*).

Önnnek lehetősége van továbbá adatainak védelme érdekében bírósághoz fordulni, amely az ügyben soron kívül jár el. Ebben az esetben Ön szabadon eldöntheti, hogy a lakóhelye (állandó lakcím) vagy a tartózkodási helye (ideiglenes lakcím) szerinti törvényszéknél (<http://birosag.hu/torvenyszekek>) nyújt be keresetet.

Az Érintett lakóhelye vagy tartózkodási helye szerinti törvényszéket megkeresheti a <https://birosag.hu/birosag-kereso> weboldalon.

Kérjük Önt, hogy a kapcsolattartás során az Ön által megadott email címről, azonosításra alkalmas módon (pld. név feltüntetésével) küldjön megkeresést, hogy Önt jogainak gyakorlása során be tudjuk azonosítani (tényleg Öntől, mint Érintettől érkezik-e a megkeresés pld.)

Budaörs, 2026. szeptember 30. napján

BTG Nonprofit Kft.
Adatkezelő